



**ORDRE DU JOUR  
COMITÉ EXÉCUTIF  
SÉANCE DU 31 OCTOBRE 2007**

**LIEU :** Salle des comités

**HEURE :** 9 h 30

---

**APPROBATION DES PROCÈS-VERBAUX**

---

**Projet numéro 68239** - Adoption des procès-verbaux des séances ordinaires du comité exécutif de la Ville de Gatineau tenues les 10 et 17 octobre 2007

---

**1. ADMINISTRATION ET FINANCES**

---

**1.1 Projet numéro 68127** - Approbation de la liste des pièces de comptes à payer PA numéro 40 - 40 423,04 \$ - Acceptation du dépôt de la liste des pièces de comptes à payer PD numéro 42 - 457 452,53 \$ - La liste des réquisitions numéro 41 - 6 574,70 \$ et la liste des embauches numéro 39 - 207 889,35 \$

**1.2 Projet numéro 68108** - Acceptation du dépôt de la liste des commandes numéro C-39 - 521 334,50 \$ - Période du 11 au 17 octobre 2007

---

**2. SERVICES JURIDIQUES**

---

---

**3. CULTURE ET LOISIRS**

---

**3.1 Projet numéro 67585** - Soumission 2007 SI 257 - Acceptation des documents d'appel d'offres et acceptation du comité de sélection - Services professionnels - Inventaire et classification du patrimoine bâti

**3.2 Projet numéro 68113** - Soumission 2007 SP 263 - Imprimerie St-Joseph - Impression de la programmation culture et loisirs 2008 - Module de la culture et des loisirs - 204 425,07 \$

---

**4. INFRASTRUCTURES ET ENVIRONNEMENT**

---

**4.1 Projet numéro 67918** - Soumission 2007 SP 186 - Plano Construction inc. - Remplacement du dépoussiéreur à l'atelier de menuiserie du 100, rue d'Edmonton - Service des projets immobiliers - 138 164,38 \$

**4.2 Projet numéro 68085** - Soumission 2007 SP 217 - Plani-Cité - Services professionnels - Aménagement de la surface synthétique multisports et agrandissement du pavillon - Complexe sportif Mont-Bleu - Service d'ingénierie - 167 324,18 \$

**4.3 Projet numéro 67933** - Soumission 2007 SI 238 - Rejet de la soumission reçue - Aménagement d'une place publique - 519, avenue de Buckingham - Module de l'urbanisme et du développement durable

**4.4 Projet numéro 68048** - Soumission 2007 SI 258 - Les Conseillers Nova Envirocom inc. - Achat de bacs de récupération - Module des infrastructures et de l'environnement - 33 615,25 \$

**4.5 Projet numéro 68117** - Soumission 2007 SP 249 - Construction Lafarge Québec ltée - Construction d'un trottoir sur le chemin d'Aylmer - Service d'ingénierie - 396 320,37 \$ - District électoral de Deschênes - Alain Riel

**4. INFRASTRUCTURES ET ENVIRONNEMENT (suite)**

- 4.6** **Projet numéro 68158** - Soumission 2007 SI 272 - Construction DJL inc. - Pavage couche de base - Cité-Jardin, centre-ville, Tour V - Service d'ingénierie - 34 975,81 \$ - District électoral du Versant - Joseph De Sylva
- 4.7** **Projet numéro 68229** - Soumission 2007 SP 173 - Construction Novex - 9071-9048 Québec inc. - Constructon des services municipaux - Rue Katimavik - Service d'ingénierie - 233 443,67 \$ - District électoral de Deschênes - Alain Riel
- 4.8** **Projet numéro 68124** - Soumission 2007 SI 261 - IPL inc. - Achat de bacs roulants - Module des infrastructures et de l'environnement - 37 432,58 \$

**5. URBANISME ET DÉVELOPPEMENT DURABLE**

- 5.1** **Projet numéro 67787** - Désignation de noms de rues - Ouverture de nouvelles rues, prolongement de rues existantes et surlargeur de rues existantes - Secteur de Gatineau
- 5.2** **Projet numéro 68234 --> REC/C** - Règlement numéro 425-2007 autorisant une dépense et un emprunt de 625 000 \$ afin de procéder au réaménagement du boulevard Saint-Joseph à l'intersection du chemin Freeman et à l'aménagement d'une piste cyclable - District électoral de l'Orée-du-Parc - Louise Poirier
- 5.3** **Projet numéro 68238 --> REC/C** - Règlement numéro 427-2007 autorisant une dépense et un emprunt de 2 000 000 \$ pour financer la phase IV du programme Rénovation Québec 2007-2008

**6. DIRECTION GÉNÉRALE**

- 6.1** **Projet numéro 68212 --> REC/C** - Règlement numéro 300-2-2007 modifiant le règlement numéro 300-2006 concernant la circulation et le stationnement dans les limites de la Ville de Gatineau dans le but de prévoir un permis de stationnement de soir et de préciser certaines dispositions

**7. ÉVALUATION ET TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES****8. SERVICE DE POLICE****9. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE**

- 9.1** **Projet numéro 68228 --> REC/C** - Règlement numéro 383-1-2007 modifiant le règlement numéro 383-2007 dans le but d'y attribuer une somme de 105 000 \$ pour l'achat de véhicules et d'équipements spécialisés destinés au Service de sécurité incendie dans le cadre du schéma de couverture de risques en incendie

**10. CENTRES DE SERVICES****11. DIVERS**

- 11.1** **Projet numéro 68025** - Subvention de 500 \$ - Comité de vie de quartier Le Moulin des Pionniers - Brunch de Noël - District électoral du Lac-Beauchamp - Aurèle Desjardins
- 11.2** **Projet numéro 68043** - Subvention de 200 \$ - Association de Hockey Mineur de Masson-Angers - Sharks PeeWee A - District électoral de Masson-Angers - Luc Montreuil
- 11.3** **Projet numéro 67999** - Subvention de 1 500 \$ - SPCA de l'ouest du Québec - Membres du conseil

---

**11. DIVERS (suite)**

---

- 11.4** **Projet numéro 68039** - Subvention de 200 \$ - Association de Hockey mineur de Masson-Angers - Sharks de Masson-Angers Atome B - District électoral de Masson-Angers - Luc Montreuil
- 11.5** **Projet numéro 68057** - Subvention de 1 300 \$ - Comité de vie de quartier Le Moulin des pionniers - Souper du Jour de l'an - Membres du conseil
- 11.6** **Projet numéro 68168** - Subvention 150 \$ - Association pour Personnes Exceptionnelles de Papineau inc. - District électoral de Buckingham - Jocelyne Houle
- 11.7** **Projet numéro 68193** - Subvention de 1 000 \$ - Société Alzheimer de l'Outaouais québécois - District électoral du Versant - Joseph De Sylva
- 11.8** **Projet numéro 68148** - Subvention de 100 \$ - Le Club Diamant Sacré-Coeur - Cabinet du maire
- 11.9** **Projet numéro 68194** - Subvention de 600 \$ - Association des résidants des Jardins Taché - District électoral de Val-Tétreau - Alain Pilon
- 11.10** **Projet numéro 68195** - Subvention de 500 \$ - Club d'Âge d'Or Les Amis de St-Jean-Bosco - Membres du conseil
- 11.11** **Projet numéro 68288** - Participation de madame la conseillère Louise Poirier au Gala des retrouvailles du Cégep de l'Outaouais - 17 novembre 2007 - 60 \$
- 11.12** **Projet numéro 68275** - Subvention de 500 \$ - Club Lions de Buckingham - District électoral de Buckingham - Jocelyne Houle